



**Beschlussniederschrift des Gemeindevorstandes**

**Verbale di deliberazione della Giunta Comunale**

**Nr. 237**

**Sitzung vom - seduta del 30.06.2026**

**Uhr - ore: 08:00**

Anwesend sind:

Sono presenti:

|                      |                    |             | abwesend ent.<br>assente giust. | Abwesend unent<br>assente ingiust. | Fernzugang<br>modalità remota |
|----------------------|--------------------|-------------|---------------------------------|------------------------------------|-------------------------------|
| Carmen Plaseller     | Bürgermeisterin    | Sindaca     |                                 |                                    |                               |
| Martin Kaser         | Vizebürgermeister  | Vicesindaco |                                 |                                    |                               |
| Herbert Federspieler | Gemeindereferent   | Assessore   |                                 |                                    |                               |
| Evelyn Hinteregger   | Gemeindereferentin | Assessore   |                                 |                                    |                               |
| Klaus Mitterrutzner  | Gemeindereferent   | Assessore   |                                 |                                    |                               |

Beistand leistet die Gemeindesekretärin

Assiste la Segretaria comunale

Sigrid Gasser

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit übernimmt Frau

Riconosciuto legale il numero degli intervenuti, la signora

Carmen Plaseller

in ihrer Eigenschaft als Bürgermeisterin den Vorsitz und erklärt die Sitzung für eröffnet.

nella sua qualità di Sindaca ne assume la presidenza e dichiara aperta la seduta.

**GEGENSTAND: Sanierung des ländlichen Wegenetzes: Kreuznerberg - 2. Baulos, Unterrungger Straße von der Brücke Pitzbach bis zum Haus Jäger, Hofzufahrten Prist, Herol, Golder, Fall in Petschied: Genehmigung des angepassten Ausführungsprojektes - CUP: I57H24002240007**

**OGGETTO: Risanamento della rete di strade rurali: Kreuznerberg - 2° lotto, via Unterrungg dal ponte Pitzbach fino alla casa "Jäger", strade d'accesso ai masi Prist, Herol, Golder, Fall a Pezzè: approvazione del progetto esecutivo revisionato - CUP:I57H24002240007**

**GEGENSTAND: Sanierung des ländlichen Wegenetzes: Kreuznerberg - 2. Baulos, Unterrungger Straße von der Brücke Pitzbach bis zum Haus Jäger, Hofzufahrten Prist, Herol, Golder, Fall in Petschied: Genehmigung des angepassten Ausführungsprojektes - CUP: I57H24002240007**

Vorausgeschickt, dass im Einheitlichen Strategiedokument für den Dreijahreszeitraum 2026–2028, genehmigt mit Gemeinderatsbeschluss Nr. 51/2025, das Projekt „Sanierung des ländlichen Wegenetzes: Kreuznerberg - 2. Baulos, Unterrungger Straße von der Brücke Pitzbach bis zum Haus Jäger, Hofzufahrten Herol, Golder, Fall in Petschied“ vorgesehen ist.

Mit Beschluss des Gemeindevausschuss Nr. 83 vom 11.03.2025 wurde Ing. Christian Leitner (exact ingenieure) mit Sitz in Brixen mit der Ausarbeitung des Einreich- und Ausführungsprojektes, die Bauleitung samt Abrechnung sowie für die Sicherheitskoordination in der Planungs- und Ausführungsphase für das Projekt Sanierung des ländlichen Wegenetzes: Kreuznerberg - 2. Baulos, Unterrungger Straße von der Brücke Pitzbach bis zum Haus Jäger, Hofzufahrten Herol, Golder, Fall in Petschied beauftragt;

Mit Beschluss des Gemeindevausschusses Nr. 95 vom 25.03.2025 wurde das Ausführungsprojekt Sanierung des ländlichen Wegenetzes: Kreuznerberg - 2. Baulos, Unterrungger Straße von der Brücke Pitzbach bis zum Haus Jäger, Hofzufahrten Herol, Golder, Fall in Petschied, ausgearbeitet von Ing. Christian Leitner mit folgenden Kostengenehmigt;

|                                     |                     |                                       |
|-------------------------------------|---------------------|---------------------------------------|
| Betrag der Arbeiten                 | 449.280,06 €        | Importo dei lavori                    |
| Kosten für die Sicherheitsmaßnahmen | 3.350,16 €          | Costi per le misure di sicurezza      |
| Summe zur Verfügung der Verwaltung  | 119.679,05 €        | Somma a disposizione                  |
| <b>Gesamtbetrag der Arbeiten</b>    | <b>572.309,27 €</b> | <b>Importo complessivo dei lavori</b> |

Das Ausführungsprojekt muss an die gesetzlichen Bestimmungen angepasst werden.  
Der Techniker Ing. Christian Leitner hat das Ausführungsprojekt mit einer Gesamtausgabe von € 608.972,32 zur Genehmigung vorgelegt;

Nach Einsichtnahme in das angepasste Ausführungsprojekt mit folgenden Gesamtkosten:

|                                     |                    |                                       |
|-------------------------------------|--------------------|---------------------------------------|
| Betrag der Arbeiten                 | 449.280,06 €       | Importo dei lavori                    |
| Kosten für die Sicherheitsmaßnahmen | 3.350,16 €         | Costi per le misure di sicurezza      |
| Summe zur Verfügung der Verwaltung  | 156.342,10 €       | Somma a disposizione                  |
| <b>Gesamtbetrag der Arbeiten</b>    | <b>608.972,32€</b> | <b>Importo complessivo dei lavori</b> |

**OGGETTO: Risanamento della rete di strade rurali: Kreuznerberg - 2° lotto, via Unterrungg dal ponte Pitzbach fino alla casa "Jäger", strade d'accesso ai masi Prist, Herol, Golder, Fall a Pezzè: approvazione del progetto esecutivo revisionato - CUP:I57H24002240007**

Premesso che nel Documento Unico di Programmazione (DUP) per il triennio 2026–2028, approvato con deliberazione del Consiglio comunale n. 51/2025, è previsto il progetto denominato “risanamento della rete di strade rurali: Kreuznerberg - 2° lotto, strada Unterrungg dal ponte Pitzbach fino alla casa "Jäger", strade d'accesso ai masi Herol, Golder, Fall a Pezzè”. Con delibera della Giunta comunale n. 83 del 11.03.2025 é stato incaricato ing. Christian Leitner (exact ingenieure) con sede a Bressanone all’elaborazione del progetto definitivo ed esecutivo, alla direzione dei lavori con contabilità ed alla coordinazione di sicurezza nella fase di progettazione ed esecuzione riguardante il progetto risanamento della rete di strade rurali: Kreuznerberg - 2° lotto, strada Unterrungg dal ponte Pitzbach fino alla casa "Jäger", strade d'accesso ai masi Herol, Golder, Fall a Pezzè;

Che con delibera della Giunta comunale n. 95 del 25.03.2025 é stato approvato il progetto esecutivo risanamento della rete di strade rurali: Kreuznerberg - 2° lotto, strada Unterrungg dal ponte Pitzbach fino alla casa "Jäger", strade d'accesso ai masi Herol, Golder, Fall a Pezzè con i seguenti costi;

Il progetto esecutivo deve essere adeguato alle disposizioni normative vigenti.  
Il tecnico Ing. Christian Leitner ha presentato il progetto esecutivo con una spesa complessiva di € 608.972,32 per l’approvazione;

Visto il progetto esecutivo aggiornato, che prevede la seguente spesa complessiva:

Für zweckmäßig, das Ausführungsprojekt in technisch-verwaltungsmäßiger Hinsicht zu genehmigen;

Festgehalten, dass das Ausführungsprojekt nicht im Sinne des Art. 42 des Gvd 36/2023 der Projektprüfung unterliegt, da Art. 15 des Landesgesetzes Nr. 16/2015 i.g.F., vorsieht, dass eine technische Überprüfung und Validierung des Projektes mit einem Betrag über einer Million Euro erfolgen muss. Anhang I.7, Art. 34 des GvD 36/2023 definiert die Modalitäten der Projektprüfung.

Der Gemeindeausschuss erachtet es für sinnvoll dasselbe in technisch-verwaltungsmäßiger Hinsicht zu genehmigen;

Der Gemeindeausschuss hält dafür, in Anbetracht der Dringlichkeit den vorliegenden Beschluss für unverzüglich vollstreckbar zu erklären, um die Arbeiten ausschreiben zu können.

Nach Einsichtnahme in den laufenden Haushaltsvoranschlag;

Nach Einsichtnahme:

- in das G.V.D. Nr. 36/2023 und in das L.G. Nr. 16/2015;

- in den Kodex der Örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2;

- in das administrative und buchhalterische Gutachten im Sinne der Artikel 185 und 187 des R.G. vom 03.05.2018, Nr.2, beide positiv. Es werden nachfolgend die Hash-Werte der Gutachten wiedergegeben:

OaGkWn0qiYStSrlU23hJHyR/cTCeOyEK-PRKU1iUPnH8=  
szpB/g8H4KHSIAIb5rEbSAvVBR-x8m9OORUxy50vHYMg=

- in das LG vom 12.12.2016, Nr. 25 betreffend die Buchhaltung und Finanzordnung der Gemeinden und Bezirksgemeinschaften;

- in den Haushaltsvoranschlag und in den Arbeitsplan dieser Gemeinde;

- in die Gemeindesatzung;

**b e s c h l i e ß t**  
**DER GEMEINDEAUSSCHUSS**  
einstimmig, mittels Handerheben

- 1) Das Ausführungsprojekt betreffend die Sanierung des ländlichen Wegenetzes: Kreuznerberg - 2. Baulos, Unterrungger Straße von der Brücke Pitzbach bis zum Haus Jäger, Hofzufahrten Herol, Golder, Fall in Petschied in technisch-verwaltungsmäßiger Hinsicht zu genehmigen;
- 2) Festzuhalten, dass für die Realisierung des Projektes Gesamtkosten in Höhe von € 608.972,32 vorgesehen sind:

Ritenuto opportuno approvare il progetto esecutivo per quanto riguarda l'aspetto tecnico-amministrativo;

Si prende atto che il progetto esecutivo non è soggetto a verifica ai sensi dell'art. 42 del D.Lgs. 36/2023 e l'art. 15 della legge provinciale n. 16/2015 n.t.v., prevede che la verifica tecnica e la validazione del progetto deve avvenire per opere con un importo superiore a un milione di Euro. L'allegato I.7, Art. 34 del D.Lgs. 36/2023 definisce le modalità della verifica del progetto.

La giunta comunale ritiene opportuno di approvare lo stesso per quanto riguarda l'aspetto tecnico-amministrativo;

La Giunta comunale ritiene, considerata l'urgenza, di dichiarare il presente provvedimento immediatamente eseguibile, al fine di poter procedere all'indizione della gara per l'affidamento dei lavori.

Visto il bilancio di previsione vigente;

Visti:

- il decreto legislativo n. 36/2023 e la L.P. n. 16/2015;

- il Codice degli Enti Locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con la L.R. del 03/05/2018, n.2;

- il parere tecnico-amministrativo e contabile ai sensi degli articoli 185 e 187 della L.R. del 03.05.2018, n. 2, entrambi positivi. Di seguito sono riportati i valori hash dei pareri:

OaGkWn0qiYStSrlU23hJHyR/cTCeOyEKPR-KU1iUPnH8=  
szpB/g8H4KHSIAIb5rEbSAvVBRx8m9OORU-xy50vHYMg=

- la legge provinciale del 12.12.2016, n. 25 riguardante l'ordinamento finanziario e contabile dei comuni e delle comunità comprensoriali;

- il bilancio di previsione ed il piano operativo di questo comune;

- lo statuto comunale;

**LA GIUNTA COMUNALE**  
**d e l i b e r a**

ad unanimità di voti espressi per alzata di mano

- 1) di approvare il progetto esecutivo riguardante Risanamento della rete di strade rurali: Kreuznerberg - 2° lotto, strada Unterrungg dal ponte Pitzbach fino alla casa "Jäger", strade d'accesso ai masi Herol, Golder, Fall a Pezzè: per quanto riguarda l'aspetto tecnico-amministrativo;
- 2) Di dare atto che i presunti costi complessivi per la realizzazione del progetto ammontano a € 608.972,32;



digital signiertes Dokument - documento firmato digitalmente

DIE BÜRGERMEISTERIN / LA SINDACA

Carmen Plaseller

DIE GEMEINDESEKRETÄRIN / LA SEGRETARIA COMUNALE

Sigrid Gasser

*Unterschrift auf Dokument in Papierform nicht angebracht im Sinne des Art. 3 Gv.D. Nr. 39/1993  
Originales elektronisches Verwaltungsdokument erstellt und aufbewahrt gemäß Vorschriften des Art. 71 Gv.D. Nr. 82/2005*

*Firma autografa omessa su documento in forma cartacea ai sensi dell'art. 3 D.Lgs. n. 39/1993  
Documento amministrativo elettronico originale redatto e conservato secondo le prescrizioni dell'art. 71 D.Lgs. n. 82/2005*